

# *AlQuran*

In Colors  
Quran

Al Majid

*Juz. 30*

*Arabic - Urdu*

# الْفَاتِحَة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

سب طرح کی تعریف اللہ کے لئے ہے  
جو رب ہے تمام مخلوقات کا۔

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

بہت مہربان نہایت رحم والا ہے۔

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حاکم ہے انصاف کے دن کا۔

مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ

تیری ہی عبادت ہم کرتے ہیں اور تجھ ہی  
سے ہم مدد مانگتے ہیں۔

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

ہدایت دے ہمیں صراطِ مستقیم پر۔

اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

راستے پر انکے تو فضل کرتا رہا جن پر۔ نہ ان  
کے غصے ہوتا رہا جن پر اور نہ گمراہوں کے۔

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ

الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ





# النَّاس

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کہو میں پناہ مانگتا ہوں انسانوں کے رب کی۔

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ۝۱

انسانوں کے بادشاہ کی۔

مَلِكِ النَّاسِ ۝۲

انسانوں کے معبود کی۔

إِلَهِ النَّاسِ ۝۳

شر سے وسوسہ ڈالنے والے کے جو بار بار پلٹ کر آتا ہے۔

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ۝۴

جو وسوسے ڈالتا ہے انسانوں کے دلوں میں۔

الَّذِي يُوسِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ۝۵

وہ جنات میں سے ہو خواہ انسانوں میں سے۔

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ۝۶





## الْفَلَقُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کوہ میں پناہ مانگتا ہوں صبح کے رب کی۔

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ﴿١﴾

شر سے ان چیزوں کی جو اس نے پیدا کیں۔

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ﴿٢﴾

اور شر سے اندھیرے کی جب وہ چھا جائے۔

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ﴿٣﴾

اور شر سے پھونکنے والیوں کی گرہوں میں۔

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿٤﴾

اور شر سے حاسد کی جب وہ حسد کرنے لگے۔

وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴿٥﴾





## الْإِخْلَاصُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کہو وہ اللہ ہے یکتا۔

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ<sup>ج</sup>

اللہ بے نیاز ہے۔

اللَّهُ الصَّمَدُ<sup>ج</sup>

نہ اسکی کوئی اولاد ہے اور نہ وہ کسی کی اولاد۔

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ<sup>ل</sup>

اور نہیں ہے اس کا ہمسر کوئی۔

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ<sup>ع</sup>





# اللَّهَبُ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

ٹوٹ گئے ہاتھ ابو لہب کے اور وہ ہلاک ہو گیا۔

تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ<sup>ط</sup>

نہ کام آیا اس کے اس کا مال اور (نہ) ہو جو اس نے کمایا۔

مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ<sup>ط</sup>

وہ داخل ہو گا آگ میں بھڑکتی ہوئی۔

سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ<sup>جصلہ</sup>

اور اسکی بیوی جو اٹھائے پھرتی ہے ایندھن۔

وَأُمْرَأَتُهُ حَمَّالَةَ الْحَطَبِ<sup>ج</sup>

اس کے گلے میں (ہوگی) رسی مونج کی۔

فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّنْ مَّسَدٍ<sup>ع</sup>





## النَّصْر

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب آپہنچی مدد اللہ کی اور فتح (حاصل ہو گئی)۔

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ<sup>١</sup>

اور (اے نبی ﷺ) تم نے دیکھا لوگوں کو  
کہ داخل ہو رہے ہیں وہ اللہ کے دین میں  
فوج در فوج۔

وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ  
اللَّهِ أَفْوَاجًا<sup>٢</sup>

تو تسبیح کرو حمد کے ساتھ اپنے رب کی اور اس  
سے مغفرت مانگو۔ بیشک وہ ہے بہت توبہ  
قبول کرنے والا۔

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ<sup>٣</sup> وَاسْتَغْفِرْهُ<sup>٤</sup> إِنَّهُ  
كَانَ تَوَّابًا<sup>٥</sup>



# الْكَافِرُونَ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کھدو (اے پیغمبر ﷺ) اے کافروں۔

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ<sup>لا</sup>

نہیں میں عبادت کرتا جن کی تم عبادت کرتے ہو۔

لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ<sup>لا</sup>

اور نہیں تم عبادت کرنے والے جس کی میں عبادت کرتا ہوں۔

وَلَا أَنْتُمْ عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ<sup>ج</sup>

اور نہیں میں عبادت کرنے والا جبکی تم عبادت کرتے ہو۔

وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ<sup>لا</sup>

اور نہیں تم عبادت کرنے والے جس کی میں عبادت کرتا ہوں۔

وَلَا أَنْتُمْ عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ<sup>ط</sup>

تمہارے لئے ہے تمہارا دین اور میرے لئے  
میرا دین۔

لَكُمْ دِينُكُمْ وَ لِي دِينِي ۚ





# الْكَوْثَرُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

بیشک ہم نے (اے نبی ﷺ) تمکو عطا فرمائی الکوثر۔

إِنَّا أَنْعَمْنَا عَلَيْكَ الْكَوْثَرَ ط

تو نماز پڑھا کرو اپنے رب کے لئے اور قربانی کیا کرو۔

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ ط

بیشک تمہارا دشمن وہی بے نام رہے گا۔

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ع





## الْمَاعُونَ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کیا دیکھا تم نے اس شخص کو جو جھٹلاتا ہے جڑا اور سزا کو۔

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْإِيمَانِ<sup>ط</sup>

سو یہ وہی شخص ہے جو دھکے دیتا ہے یتیم کو۔

فَذَلِكَ الَّذِي يَدُعُّ الْيَتِيمَ<sup>لا</sup>

اور نہیں ترغیب دیتا کھانا کھلانے کی نادار کو۔

وَلَا يُخِضُّ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ<sup>ط</sup>

تو خرابی ہے ایسے نمازیوں کی۔

فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ<sup>لا</sup>

وہ جو اپنی نماز کی طرف سے غافل رہتے ہیں۔

الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ<sup>لا</sup>

وہ جو ریاکاری کرتے ہیں۔

الَّذِينَ هُمْ يُرْآءُونَ<sup>لا</sup>

اور نہیں دیتے برتنے کی چھوٹی چیزیں بھی۔

وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ<sup>٤</sup>





## قُرَيْش

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

اس بنا پر (کہ اللہ نے) مانوس کر دیا قریش کو۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قُرَيْشٌ

یعنی مانوس کر کے انکو سفر سے جاڑے اور گرمی کے۔

الْفِهْمُ رِحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ

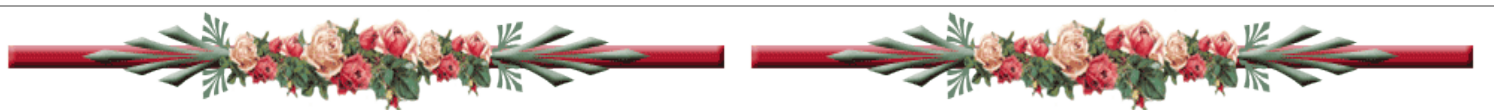
پس انہیں چاہیے عبادت کریں رب کی اس گھر کے۔

فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ

جس نے کھانا کھلایا انکو بھوک میں۔ اور امن بخشنا انکو خوف سے۔

الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ وَأَمَّنَّهُمْ

مِنْ خَوْفٍ





# الْفَيْلُ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کیا نہیں دیکھا تم نے کہ کیا کیا تمہارے رب  
نے ہاتھی والوں کے ساتھ۔

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ  
الْفَيْلِ

کیا نہیں کر دیا اس نے ان کا داؤں غلط۔

أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ

اور بھیج دیئے اس نے ان پر پرندے جھنڈ  
کے جھنڈ۔

وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ

جو پھینکتے تھے ان پر پتھریاں کھنگر کی۔

تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ

تو اس نے کر دیا ان کو ایسا بھس جیسے کھایا ہوا۔

فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّا كُوِّلٌ





## الْهُمَزَةُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

خزابی ہے ہر طعنے دینے والے غیبت کرنے والے کی۔

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ

وہ جس نے جمع کیا مال اور گن گن کر رکھا ہے اسے۔

الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ

وہ خیال کرتا ہے کہ بیشک اس کا مال اسکی ہمیشہ کی زندگی کا موجب ہوگا۔

يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ

ہرگز نہیں وہ ضرور جھونک دیا جائے گا حطمہ میں۔

كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ

اور کیا سمجھے تم کہ کیا ہے حطمہ۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَمَةُ

آگ ہے اللہ کی بھڑکائی ہوئی۔

نَارُ اللَّهِ الْمُوقَدَةُ

جو جا پہنچے گی دلوں تک۔

الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى الْآفِئَةِ

بیشک وہ ان پر (ڈھانک کر) بند کر دی  
جائیگی۔

إِنَّمَا عَلَيْهِمْ مُّؤَصَّدَةٌ

(یعنی آگ کے) ستونوں میں اونچے اونچے۔

فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ





## الْعَصْرُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے زمانے کی۔

وَالْعَصْرِ<sup>١</sup>

بیشک انسان خسارے میں ہے۔

إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ<sup>٢</sup>

سوائے انکے جو ایمان لائے اور کرتے رہے  
نیک عمل اور آپس میں تلقین کرتے رہے  
حق کی اور آپس میں تاکید کرتے رہے صبر کی۔

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ<sup>٣</sup> وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ

ع  
٣





## التَّكَاتُرُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

غفلت میں ڈالے رکھا تمکو زیادہ سے زیادہ مال  
کی خواہش نے۔

أَهْلِكُمْ التَّكَاتُرُ<sup>لا</sup>

یہاں تک کہ جا دیکھیں تم نے قبریں۔

حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ<sup>ط</sup>

ہرگز نہیں عنقریب تمہیں معلوم ہو جائے گا۔

كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ<sup>لا</sup>

پھر ہرگز نہیں عنقریب تمہیں معلوم ہو جائے  
گا۔

نَمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ<sup>ط</sup>

ہرگز نہیں اگر تم جانتے علم یقینی سے (تو)  
غفلت میں نہ پڑتے۔

كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ<sup>ط</sup>

تم ضرور دیکھو گے دوزخ کو۔

لَتَرُونَ الْجَحِيمَ<sup>لا</sup>

پھر تم اسکو ضرور دیکھ لو گے یقین کی آنکھ سے۔

ثُمَّ لَتَرُوهُمَا عَيْنَ الْيَقِينِ ۝۷

پھر ضرور پوچھا جائے گا تم سے اس دن  
نعمت کے بارے میں۔

ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ ۝۸





## الْقَارِعَةُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کھڑکھڑانے والی۔

الْقَارِعَةُ<sup>لا</sup>

کیا ہے کھڑکھڑانے والی۔

مَا الْقَارِعَةُ<sup>ج</sup>

اور کیا جانو تم کہ کیا ہے کھڑکھڑانے والی۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ<sup>ط</sup>

اس دن جب ہوں گے لوگ پروانوں جیسے  
بکھرے ہوئے۔

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ  
الْمَبْتُوثِ<sup>لا</sup>

اور ہو جائیں گے پہاڑ جیسے رنگ برنگی اون  
دھنکی ہوئی۔

وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ<sup>ط</sup>

پس یہ کہ وہ شخص وزن دار ہوں گے جس  
کے اعمال۔

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ<sup>لا</sup>

تو وہ ہوگا عیش میں پسندیدہ۔

ط  
فَهُوَ فِي عَيْشَةٍ رَّاضِيَةٍ ﴿٧﴾

اور یہ کہ وہ شخص ہلکے ہوں گے جس کے  
اعمال۔

لا  
وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ﴿٨﴾

تو اس کا ٹھکانہ ہے ہاویہ۔

ط  
فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ ﴿٩﴾

اور کیا جانو تم کہ کیا ہے وہ۔

ط  
وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَ ﴿١٠﴾

آگ ہے دہکتی ہوئی۔

ع  
نَارٌ حَامِيَةٌ ﴿١١﴾





# الْعَدِيَّت

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے سپٹ دوڑنے والے (گھوڑوں) کی  
جو ہانپ اٹھتے ہیں۔

وَالْعَدِيَّتِ صَبْحًا ۝۱

پھر آگ نکالتے ہیں پتھروں پر نعل مار کر۔

فَالْمُورِيَّتِ قَدْحًا ۝۲

پھر چھاپہ مارتے ہیں صبح کو۔

فَالْمُعِيرَاتِ صَبْحًا ۝۳

پھر اڑاتے ہیں اس سے گرد۔

فَاتَّزْنَ بِهِ نَقْعًا ۝۴

پھر اندر جا گھستے ہیں اس حالت میں (دشمن  
کے) مجمع میں۔

فَوَسْطَنَ بِهِ جَمْعًا ۝۵

بیشک انسان اپنے رب کا بڑا ناشکر ہے۔

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ ۝۶

اور بیشک وہ اس بات پر خودگواہ بھی ہے۔

وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ<sup>ج</sup>

اور بیشک وہ محبت میں مال کی بہت شدید ہے۔

وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ<sup>ط</sup>

تو کیا نہیں وہ جانتا (اس وقت کو) جب نکالے جائیں گے جو قبروں میں (مدفون) ہیں۔

أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعِثَرَ مَا فِي الْقُبُورِ<sup>لا</sup>

اور ظاہر کر دیئے جائیں گے جو (بھید) سینوں میں ہیں۔

وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ<sup>لا</sup>

بیشک ان کا رب ان سے اس دن خوب واقف ہوگا۔

إِنَّ رَبَّهُم بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ<sup>ع</sup>





## الزَّلْزَال

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب ہلا دی جائے گی زمین بھونچال سے۔

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا<sup>١</sup>

اور نکال پھینکے گی زمین اپنے اندر کے بوجھ۔

وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا<sup>٢</sup>

اور کہے گا انسان اس کو کیا ہوا ہے۔

وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا<sup>٣</sup>

اس روز وہ بیان کر دے گی اپنے حالات۔

يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبَارَهَا<sup>٤</sup>

کیونکہ تمہارے رب نے حکم بھیجا اسکو

بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لَهَا<sup>٥</sup>

اس (بات) کا۔

اس دن آئیں گے لوگ گروہ درگروہ۔ تاکہ دکھا دیئے جائیں انکو ان کے اعمال۔

يَوْمَئِذٍ يَصُدُّهُ النَّاسُ أَسْتَاتًا<sup>٦</sup> لِّيُرَوْا  
أَعْمَالَهُمْ<sup>٦</sup>

تو جس نے کی ہوگی ذرہ بھر نیکی وہ اسکو  
دیکھ لے گا۔

فَمَنْ يَّعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا  
يَرَهُ 

اور جس نے کی ہوگی ذرہ بھر برائی وہ اسکو  
دیکھ لے گا۔

وَمَنْ يَّعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا  
يَرَهُ 





## الْبَيِّنَةُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

ہرگز نہ تھے وہ لوگ جو کافر ہیں اہل کتاب میں سے اور مشرکوں میں سے باز رہنے والے (کفر سے) یہاں تک کہ آجائے انکے پاس کھلی دلیل۔

لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِينَ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ

(یعنی) ایک رسول اللہ کی طرف سے جو پڑھ کر سنا ہے پاک اوراق۔

رَسُولٌ مِّنَ اللَّهِ يَتْلُوا صُحُفًا مُّطَهَّرَةً

جن میں لکھی ہوئی ہیں مستحکم (آیتیں)۔

فِيهَا كُتِبَ قِيمَةٌ

اور نہیں بڑے فرقوں میں وہ جنہیں دی گئی تھی کتاب مگر اسکے بعد کہ آگئی تھی انکے پاس واضح دلیل۔

وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ

اور نہیں حکم دیا گیا تھا انکو مگر یہ کہ عبادت کریں  
 اللہ کی خالص کرتے ہوئے اسی کیلئے دین کو  
 یکسو ہو کر اور قائم کریں نماز اور ادا کریں زکوٰۃ اور  
 یہی ہے مضبوط اصولوں والا دین۔

وَمَا أَمْرُوآ إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ  
 لَهُ الدِّينَ ۗ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ  
 وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ ۚ وَذَلِكَ دِينُ  
 الْقِيَمَةِ ۝

بیشک وہ جنہوں نے کفر کیا اہل کتاب میں  
 سے اور مشرکوں میں سے وہ ہونگے دوزخ کی  
 آگ میں، ہمیشہ رہیں گے اسی میں۔ یہی  
 لوگ ہیں بدتر تمام خلقت سے۔

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَ  
 الْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ  
 فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ ۝

بیشک وہ جو ایمان لائے اور کرتے رہے نیک  
 عمل یہی لوگ ہیں بہتر تمام خلقت سے۔

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
 أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ ۝

ان کا صلہ انکے رب کے پاس ہے باغات  
 ہمیشہ رہنے کے بہ رہی ہیں جنکے نیچے نہریں،  
 وہ رہیں گے ان میں ہمیشہ۔ راضی ہوا اللہ  
 ان سے اور وہ راضی ہوئے اس سے۔ یہ

جَزَاءُ لَهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتُ عَدْنٍ  
 تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ  
 فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَ

ہے (صلہ) اس کے لئے جو ڈرا اپنے رب  
سے۔

رَضُوا عَنْهُ ذَلِكُمْ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ





## الْقَدْر

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

بیشک نازل کیا ہم نے اس (قرآن) کو  
شب قدر میں۔

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ <sup>ج</sup>

اور کیا تمہیں معلوم کہ کیا ہے شب قدر۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ <sup>ط</sup>

شب قدر بہتر ہے ہزار مہینوں سے۔

لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ <sup>ط</sup>

اترتے ہیں فرشتے اور روح القدس اس میں  
اپنے رب کے حکم سے ہر کام کے (انتظام  
کے) لئے۔

تَنْزِيلُ الْمَلَكَةِ وَالرُّوحِ فِيهَا بِإِذْنِ  
رَبِّهِمْ مِّنْ كُلِّ أَمْرٍ <sup>ج</sup>

سلامتی ہے یہ (رات) طلوع فجر تک۔

سَلَامٌ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ <sup>ع</sup>





## الْعَلَقَ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

پڑھو (اے نبی ﷺ) نام لے کر اپنے رب  
کا جس نے پیدا کیا۔

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ

پیدا کیا انسان کو خون کی پھٹکی سے۔

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ

پڑھو اور تمہارا رب بڑا کریم ہے۔

اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ

جس نے علم سکھایا قلم کے ذریعے سے۔

الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ

سکھایا انسان کو جو نہیں جانتا تھا وہ۔

عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ

ہرگز نہیں بیشک انسان سرکش ہو جاتا ہے۔

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِيَطْغَىٰ

(اس بناء پر) کہ وہ دیکھتا ہے خود کو بے نیاز۔

أَنْ تَرَاهُ اسْتَغْنَىٰ

بیشک تیرے رب ہی کی طرف لوٹنا ہے۔

إِنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ <sup>ط</sup>  
۸

کیا تم نے دیکھا اس شخص کو جو منع کرتا ہے۔

أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَىٰ <sup>ط</sup>  
۹

ایک بندہ کہ جب وہ نماز پڑھنے لگتا ہے۔

عَبْدًا إِذَا صَلَّىٰ <sup>اط</sup>  
۱۰

کیا تم نے دیکھا اگر یہ ہو اراہ راست پر۔

أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَىٰ الْهُدَىٰ <sup>لا</sup>  
۱۱

یا علم کرے پرہیزگاری کا۔

أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَىٰ <sup>لا</sup>  
۱۲

کیا تم نے دیکھا اگر اس نے جھٹلایا اور منہ موڑا۔

أَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ <sup>ط</sup>  
۱۳

کیا نہیں معلوم اسکو کہ اللہ دیکھ رہا ہے۔

أَلَمْ يَعْلَم بِأَنَّ اللَّهَ يَرَىٰ <sup>ط</sup>  
۱۴

ہر گز نہیں اگر نہیں وہ باز آنے گا تو ہم اسکو گھسیٹ لیں گے پیشانی کے بل۔

كَلَّا لَئِنْ لَّمْ يَنْتَهِ <sup>لا</sup> لَنَسْفَعًا  
بِالنَّاصِيَةِ <sup>لا</sup>  
۱۵

پیشانی جو جھوٹی ہے خطا کار ہے۔

نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ <sup>ج</sup>  
۱۶

پس بلا لے وہ اپنے حامیوں کو۔

فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ <sup>لا</sup>  
۱۷

ہم بھی بلائیں گے دوزخ کے فرشتوں کو۔

سَدُّعُ الزَّبَانِيَّةِ<sup>٤</sup>



ہرگز نہیں۔ نہ کہا ماننا اسکا اور سجدہ کرنا اور

(اللہ کا) قرب حاصل کرتے رہنا۔ (آیت سجدہ)

كَلَّا لَا تُطِئُهُ<sup>ط</sup> وَاَسْجُدْ

وَاقْتَرِبْ<sup>ع</sup>



وَاقْتَرِبْ<sup>ع</sup>





## التَّيْنِ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے انجیر کی اور زیتون کی۔

والتَّيْنِ وَالزَّيْتُونِ ﴿١﴾

اور طور سینین کی۔

وَطُورِ سَيْنِينَ ﴿٢﴾

اور اس شہر کی جو امن والا ہے۔

وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ ﴿٣﴾

بیشک ہم نے پیدا کیا ہے انسان کو بہترین  
سانچے میں۔

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ  
تَقْوِيمٍ ﴿٤﴾

پھر لوٹا دیا ہم نے اسکو پست سے پست  
حالت میں۔

ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ﴿٥﴾

مگر جو لوگ ایمان لائے اور کرتے رہے نیک عمل  
توان کے لئے اجر ہے بے انتہا۔

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ لَمَمُونٍ ﴿٦﴾

تو پھر کیا (مجبور کرتا ہے اے انسان) تجھے  
جھٹلانے پر اسکے بعد جزا کے دن کو۔

فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالذِّينِ ﴿٧﴾

کیا نہیں ہے اللہ بہتر فیصلہ کرنے والا سب  
فیصلہ کرنے والوں سے۔

أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمِ الْحَكَمِينَ ﴿٨﴾





## الَشَّرْحُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

(اے نبی ﷺ) کیا نہیں کھول دیا ہم نے  
تمہاری خاطر تمہارا سینہ۔

لَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ۝۱

اور ہم نے اتار دیا تم پر سے تمہارا بوجھ۔

وَوَضَعْنَا عَنْكَ وِزْرَكَ ۝۲

جس نے جھکا دی تھی تمہاری کمر۔

الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ ۝۳

اور ہم نے بلند کیا تمہاری خاطر تمہارا ذکر۔

وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ۝۴

سو بیشک مشکل کے ساتھ آسانی بھی ہے۔

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝۵

بیشک مشکل کے ساتھ آسانی بھی ہے۔

إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝۶

سو جب تم فارغ ہوا کرو تو (عبادت میں)  
محنت کیا کرو۔

فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ۝۷

اور اپنے رب کی طرف متوجہ ہو جایا کرو۔

وَالِی رَبِّكَ فَارْغَبْ<sup>ع</sup>





## الضُّحَى

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

وَالضُّحَى<sup>١</sup>

قسم ہے آفتاب کی روشنی کی۔

وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَى<sup>٢</sup>

اور رات کی جب وہ چھا جائے۔

مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَى<sup>٣</sup>

نہ تو چھوڑ دیا تمکو (اے نبی ﷺ) تمہارے رب نے اور نہ ہی ناراض ہوا۔

وَلَا خِزْيَةَ خَيْرٍ لَّكَ مِنَ الْأُولَى<sup>٤</sup>

اور بیشک آخرت بہتر ہے تمہارے لئے دنیا سے۔

وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى<sup>٥</sup>

اور عنقریب عطا فرمائے گا تمہارا رب (اتنا کچھ) کہ تم خوش ہو جاؤ گے۔

أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَى<sup>٦</sup>

کیا نہیں پایا اس نے تمہیں یتیم پھر ٹھکانہ دیا۔

اور پیا تمہیں ناواقف تو سیدھا رستہ دکھایا۔

وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدَىٰ <sup>ص</sup>

اور پیا تمہیں تنگ دست تو غنی کر دیا۔

وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَىٰ <sup>ط</sup>

پس یہ کہ جو ہوا یتیم تو نہ ستم کرنا۔

فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ <sup>ط</sup>

اور یہ کہ جو ہوا مانگنے والا تو نہ جھڑکی دینا۔

وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَنْهَرْ <sup>ط</sup>

اور یہ کہ جو نعمت ہے تیرے رب کی تو اس کا بیان کرتے رہنا۔

وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ <sup>ع</sup>





# اَلَّيْلُ

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے رات کی جب وہ چھا جائے۔

وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَىٰ ۝۱

اور دن کی جب وہ روشن ہو جائے۔

وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّىٰ ۝۲

اور اس ذات کی جس نے پیدا کئے نر اور مادہ۔

وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ۝۳

بیشک تمہاری کوشش طرح طرح کی ہے۔

إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّىٰ ۝۴

سو وہ جس نے دیا (اللہ کی راہ میں) اور ڈرا۔

فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ ۝۵

اور سچ جانا بہترین بات کو۔

وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَىٰ ۝۶

تو توفیق دیں گے ہم اسکو آسان طریقے کی۔

فَسَنِيْسِرُهُ لِّلْيُسْرَىٰ ۝۷

اور وہ جس نے بخل کیا اور بے پروا بنا رہا۔

وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَىٰ ۝۸

اور جھوٹ سمجھا بہترین بات کو۔

وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَىٰ ﴿١٠﴾

تو ہم پہنچا دینگے اسے سختی میں۔

فَسَنِيْسِرُهُ لِّلْعُسْرَىٰ ﴿١١﴾

اور نہ کام آنے گا اسکے اس کا مال جب وہ نیچے گرے گا۔

وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّىٰ ﴿١٢﴾

بیشک ہمارا ذمہ ہے راہ دکھا دینا۔

إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَىٰ ﴿١٣﴾

اور بیشک ہماری ہی میں آخرت اور دنیا۔

وَإِنَّ لَنَا لَلْآخِرَةَ وَالْأُولَىٰ ﴿١٤﴾

سو میں نے تمکو خبردار کر دیا آگ سے بھڑکتی ہوئی۔

فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّىٰ ﴿١٥﴾

نہ داخل ہو گا اس میں مگر جو بڑا بد بخت ہے۔

لَا يَصْلُهَا إِلَّا الْآسَفَىٰ ﴿١٦﴾

جس نے جھٹلایا اور منہ پھیرا۔

الَّذِي كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ﴿١٧﴾

اور بچا لیا جائے گا اس سے بڑا پرہیزگار۔

وَسَيَجْزِيهَا الْآتِقَىٰ ﴿١٨﴾

وہ جو دیتا ہے اپنا مال تاکہ پاک ہو۔

الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّىٰ ﴿١٩﴾

جبکہ نہ ہو کسی کا اس پر کوئی احسان جس کا  
بدلہ اتارا جائے۔

وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ  
مُجْزِئَةٍ

بلکہ (دیتا ہے) حاصل کرنے کے لئے  
رضامندی اپنے رب اعلیٰ کی۔

إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَى

اور عنقریب وہ خوش ہو جائے گا۔

وَلَسَوْفَ يَرْضَى





# الشمس

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے سورج کی اور اسکی دھوپ کی۔

وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا<sup>لاص</sup> ١

اور چاند کی جب وہ اسکے پیچھے چلے۔

وَالْقَمَرِ إِذَا تَلَّهَا<sup>لاص</sup> ٢

اور دن کی جب وہ اسے روشن کر دے۔

وَالنَّهَارِ إِذَا جَلَّهَا<sup>لاص</sup> ٣

اور رات کی جب وہ اسے چھپالے۔

وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَاهَا<sup>لاص</sup> ٤

اور آسمان کی اور جیسا کہ اس نے اسے بنایا۔

وَالسَّمَاءِ وَمَا بَنَاهَا<sup>لاص</sup> ٥

اور زمین کی اور جیسا کہ اس نے اسے پھیلا یا۔

وَالْأَرْضِ وَمَا طَرَاهَا<sup>لاص</sup> ٦

اور نفس انسانی کی اور جیسا کہ اس نے اسے درست کیا۔

وَالنَّفْسِ وَمَا سَوَّاهَا<sup>لاص</sup> ٧

پھر سمجھ دی اسکو اسکی بدکاری اور اسکی  
پرہیزگاری کی۔

فَالْهَمَّهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا <sup>لاص</sup>  
۸

بیشک وہ مراد کو پہنچا جس نے اپنے نفس کو  
پاک رکھا۔

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا <sup>لاص</sup>  
۹

اور بیشک وہ نامراد رہا جس نے اسے خاک میں  
ملایا۔

وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا <sup>ط</sup>  
۱۰

جھٹلایا نمود نے اپنی سرکشی کے سبب۔

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا <sup>لاص</sup>  
۱۱

جب اٹھان کا نہایت بدبخت۔

إِذْ أَنْبَعَثَ أَشْقَاهَا <sup>لاص</sup>  
۱۲

تو کہا ان سے اللہ کے رسول نے کہ اللہ کی  
اونٹنی اور اسکے پانی پینے کی باری (سے خبردار  
رہو)۔

فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ  
وَسُقِيهَا <sup>ط</sup>  
۱۳

تو انہوں نے جھٹلایا اس کو پھر اس (اونٹنی) کو  
مار ڈالا۔ تو ہلاکت ڈالی انپر انکے رب نے  
انکے گناہ کے سبب، تو (انکو نیست و نابود کر  
کے) سب کو برابر کر دیا۔

فَكَذَّبُوهُ <sup>لاص</sup> فَعَقَرُوهَا <sup>ه</sup> فَدَمَدَمَ  
عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ بِذُنُوبِهِمْ فَسَوَّاهَا <sup>ص</sup>  
۱۴

اور نہیں خوف اسے انکے انجام سے۔

وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا<sup>ع</sup>





## الْبَلَدَ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

نہیں میں قسم کھاتا ہوں اس شہر (مکے) کی۔

لَا أَقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ ۝۱

اور تم (نبی ﷺ) تو رہتے ہو اسی شہر میں۔

وَأَنْتَ حِلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ ۝۲

اور (قسم) باپ (آدم) کی اور اسکی اولاد کی۔

وَوَالِدٍ وَمَا وَلَدٌ ۝۳

بیشک ہم نے بنایا انسان کو مشقت میں۔

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ ۝۴

کیا یہ خیال کرتا ہے کہ ہرگز نہ قابو پائے گا اس پر کوئی۔

أَيَحْسَبُ أَنْ لَنْ يَقْدِرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ ۝۵

کہتا ہے کہ میں نے برباد کر دیا مال بہت سا۔

يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَالًا لُبَدًا ۝۶

کیا اسے گمان ہے کہ نہیں دیکھا اسکو کسی نے۔

أَيَحْسَبُ أَنْ لَمْ يَرَآهُ أَحَدٌ ۝۷

کیا نہیں دیں ہم نے اسکو دوا تمکھیں۔

لَا  
أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ ﴿٨﴾

اور زبان اور دو ہونٹ۔

لَا  
وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ ﴿٩﴾

اور دکھا دیئے ہم نے اسکو (خیر و شر کے)  
دونوں راستے۔

ج  
وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ ﴿١٠﴾

مگر نہ گذرا یہ گھاٹی پر سے ہو کر۔

ط  
فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ ﴿١١﴾

اور کیا تم سمجھے کہ کیا ہے گھاٹی۔

ط  
وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ ﴿١٢﴾

پھر انا کسی کی گردن کا۔

لَا  
فَلِك رَقَبَةٍ ﴿١٣﴾

یا کھانا کھلانا بھوک کے دن میں۔

لَا  
أَوْ اطْعَمٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ ﴿١٤﴾

یتیم کو جو رشتہ دار ہو۔

لَا  
يَتِيمًا ذَا مَقْرَبَةٍ ﴿١٥﴾

یا نادار کو مٹی میں پڑے ہوئے۔

ط  
أَوْ مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ ﴿١٦﴾

پھر یہ ہوا ان میں جو ایمان لائے اور نصیحت کی  
صبر کی اور تلقین کی مہربانی کی۔

ط  
ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا  
بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا بِالْمَرْحَمَةِ ﴿١٧﴾

یہی لوگ ہیں دائیں طرف والے۔

أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ<sup>ط</sup>

اور جنہوں نے کفر کیا ہماری آیتوں کا وہی ہیں  
بائیں طرف والے۔

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا هُمْ أَصْحَابُ  
الْمَشْأَمَةِ<sup>ط</sup>

ان پر آگ ہوگی چھائی ہوئی۔

عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ<sup>ع</sup>





# الْفَجْرِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے فجر کی۔

وَالْفَجْرِ<sup>ل</sup>  
۱

اور دس راتوں کی۔

وَلَيَالٍ عَشْرٍ<sup>ل</sup>  
۲

اور جفت اور طاق کی۔

وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ<sup>ل</sup>  
۳

اور رات کی جب رخصت ہونے لگے۔

وَاللَّيْلِ إِذَا يَسِرٌ<sup>ج</sup>  
۴

کیا ان میں قسم ہے عقلمندوں کے نزدیک۔

هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِّذِي حِجْرِ<sup>ط</sup>  
۵

کیا نہیں دیکھا تم نے کہ کیا کیا تمہارے رب نے قوم عاد کے ساتھ۔

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ<sup>لاص</sup>  
۶

ارم (کھلاتے تھے) درازقد مانند ستونوں کے۔

إِرمَ ذَاتِ الْعِمَادِ<sup>لاص</sup>  
۷

وہ کہ نہیں پیدا ہوئے تھے ان جیسے تمام  
ملکوں میں۔

الَّتِي لَمْ يُخْلَقْ مِثْلَهَا فِي الْبِلَادِ<sup>لاص</sup>  
۸

اور ثمود (کے ساتھ کیا گیا) جو تراشے تھے  
چٹانیں وادی میں۔

وَتَمُودَ الَّذِينَ جَابُوا الصَّخْرَ  
بِالْوَادِ<sup>لاص</sup>  
۹

اور فرعون میٹوں والے (کے ساتھ کیا گیا)۔

وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ<sup>لاص</sup>  
۱۰

یہ لوگ سرکش ہو رہے تھے ملکوں میں۔

الَّذِينَ طَغَوْا فِي الْبِلَادِ<sup>لاص</sup>  
۱۱

پس کرتے تھے بہت ان میں فساد۔

فَاكْثَرُوا فِيهَا الْفَسَادَ<sup>لاص</sup>  
۱۲

تو برسا دیا ان پر تمہارے رب نے کوڑا  
عذاب کا۔

فَصَبَّ عَلَيْهِمُ رَبُّكَ سَوْطَ  
عَذَابٍ<sup>سج</sup>  
۱۳

بیشک تمہارا رب گھات میں ہے۔

إِنَّ رَبَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ<sup>ط</sup>  
۱۴

مگر انسان (کا یہ حال ہے) کہ جب آزما تا ہے  
اسکو اس کا رب کہ اسے عزت دیتا ہے اور  
نعمت بخشتا ہے۔ تو وہ کہتا ہے کہ میرے  
رب نے مجھے عزت بخشی۔

فَأَمَّا الْإِنْسَانُ إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ  
فَاكْرَمَهُ وَ نَعَّمَهُ<sup>لا</sup> فَيَقُولُ رَبِّيَ  
أَكْرَمَنِي<sup>ط</sup>  
۱۵

لیکن پھر جب اسے آزما تا ہے کہ تنگ کر دیتا ہے اس پر اسکی روزی تو کہتا ہے کہ میرے رب نے مجھے ذلیل کیا۔

وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ  
فَيَقُولُ رَبِّي أَهَانَنِ ﴿١٦﴾

ہرگز نہیں۔ بلکہ تم خاطر نہیں کرتے یتیم کی۔

كَلَّا بَل لَّا تُكْرِمُونَ الْيَتِيمَ ﴿١٧﴾

اور نہ ترغیب دیتے ہو کھانا کھلانے کی مسکین کو۔

وَلَا تَحْضُونَ عَلَىٰ طَعَامِ الْمَسْكِينِ ﴿١٨﴾

اور کھا جاتے ہو میراث کے مال کو سمیٹ کر۔

وَتَأْكُلُونَ الثَّرَاثَ أَكْلًا لَّمًّا ﴿١٩﴾

اور بہت ہی عزیز رکھتے ہو مال کو جی بھر کے۔

وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا ﴿٢٠﴾

ہرگز نہیں جب برابر کر دی جائے گی زمین کوٹ کوٹ کر۔

كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا دَكًّا ﴿٢١﴾

اور جلوہ فرما ہو گا تمہارا رب اور فرشتے قطار در قطار۔

وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا ﴿٢٢﴾

اور لائی جائے گی اس دن دوزخ (سامنے)

وَجَائِيَّ يَوْمَئِذٍ يُؤْمِنُ بِجَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ

تو اس دن سوچے گا انسان مگر اب کہاں سے  
(فائدہ) سوچنے سے۔

الْإِنْسَانُ وَأَنَّى لَهُ الذِّكْرَىٰ ط  
﴿٢٣﴾

کہے گا کاش میں نے آگے بھیجا ہوتا اپنی اس  
زندگی کیلئے کچھ۔

يَقُولُ يَلَيْتَنِي قَدَّمْتُ لِحَيَاتِي ج  
﴿٢٤﴾

تو اس دن نہ عذاب دے گا س (اللہ کی  
طرح) کا عذاب کوئی اور۔

فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ عَذَابَهُ أَحَدٌ لَّ  
﴿٢٥﴾

اور نہ جکڑے گا اسکا سا جکڑنا کوئی اور۔

وَلَا يُوثِقُ وَثَاقَهُ أَحَدٌ ط  
﴿٢٦﴾

اے جان اطمینان والی۔

يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ق  
﴿٢٧﴾

لوٹ چل اپنے رب کی طرف۔ تو اس سے  
راضی وہ تجھ سے راضی۔

ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً ج  
مَرْضِيَّةً ﴿٢٨﴾

سو تو شامل ہو جا میرے خاص بندوں میں۔

فَادْخُلِي فِي عِبَادِي ل  
﴿٢٩﴾

اور داخل ہو جا میری بہشت میں۔

وَادْخُلِي جَنَّتِي ع  
﴿٣٠﴾





## الْغَشِيَّةُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کیا پہنچی ہے تمکو خبر ڈھانپ لینے والی  
(قیامت کی)۔

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ<sup>ط</sup>

بہت سے چہرے اس روز ہوں گے خوفزدہ۔

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ<sup>ط</sup>

سخت محنت کرنے والے تھکے ماندے۔

عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ<sup>ط</sup>

داخل ہوں گے آگ میں دہکتی ہوئی۔

تَصَلِي نَارًا حَامِيَةً<sup>ط</sup>

پلایا جانے گا انکو ایک کھولتے ہوئے چشمے  
سے۔

تُسْقَى مِنْ عَيْنٍ أِنِيَّةٍ<sup>ط</sup>

نہیں ہو گا انکے لئے کوئی کھانا سوائے ایک  
سخت غاردار جھاڑی کے۔

لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ ضَرِيْعٍ<sup>ط</sup>

لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ ۗ

نہ جو مفید غذا بنے اور نہ کام آنے بھوک میں۔

وَجُودُهُ يَوْمَئِذٍ نَاعِمَةٌ ۗ

بہت سے پھرے اس روز ہوں گے شادمان۔

لَسَعِيهَا رَاضِيَةٌ ۗ

اپنی محنت کے بدلے راضی۔

فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۗ

بہشت بریں میں۔

لَا تَسْمَعُ فِيهَا لَاغِيَةً ۗ

نہیں سنیں گے وہاں کسی طرح کی لغو بات۔

فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۗ

اس میں چشمے بہ رہے ہوں گے۔

فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ ۗ

وہاں تخت ہوں گے اونچے اونچے۔

وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ ۗ

اور کھڑے قرینے سے رکھے ہوئے۔

وَأَنْهَارٌ مَصْفُوفَةٌ ۗ

اور گاؤں تکیے قطار در قطار لگے ہوئے۔

وَأَزْوَاجٌ مَبْتُوثَةٌ ۗ

اور نفسیں مسندیں جگہ جگہ بچھی ہوئی۔

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْآبِلِ كَيْفَ

تو کیا نہیں یہ دیکھتے اونٹوں کی طرف کہ کیسے

وقفہ



خُلِقَتْ

(عجیب) پیدا کئے گئے ہیں۔

وقفہ



وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ

اور آسمان کی طرف کہ کیسا بلند کیا گیا ہے۔

وقفہ



وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ

اور پہاڑوں کی طرف کہ کیسے جانے گئے ہیں۔

وقفہ



وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ

اور زمین کی طرف کہ کیسے بچھانی گئی ہے۔

ط



فَذَكِّرْ<sup>ط</sup> إِمَّا أَنْتَ مُذَكِّرٌ<sup>ط</sup>

پس (اے نبی ﷺ) تم تو نصیحت کرتے  
رہو۔ بس تم تو نصیحت کرنے والے ہی ہو۔

لا



لَسْتُ عَلَيْهِمْ بِمُصَيِّرٍ<sup>س</sup>

تم نہیں ہو ان پر دار و صفہ۔

لا



إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ<sup>لا</sup>

مگر جس نے منہ پھیرا اور انکار کیا۔

ط



فَيَعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ<sup>ط</sup>

تو عذاب دے گا اسکو اللہ عذاب بہت بڑا۔

لا



إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابَهُمْ<sup>لا</sup>

بیشک ہمارے ہی پاس انکو لوٹ کر آنا ہے۔

ع



ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ<sup>ع</sup>

پھر بیشک ہمارے ہی ذمے ان سے حساب  
لینا ہے۔





# الْأَعْلَى

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

تسبیح کر نام کی اپنے رب کے جو عالی شان ہے۔

سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى

جس نے پیدا کیا پھر (اعضاء کو) درست کیا۔

الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى

اور جس نے اندازہ ٹھہرایا پھر اسکو راستہ بتایا۔

وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى

اور جس نے اگایا چارہ۔

وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى

پھر اسکو کر دیا کوڑا سیاہ رنگ کا۔

فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَى

(اے نبی ﷺ) ہم تمہیں پڑھا دیں گے  
پھر نہ تم فراموش کرو گے۔

سَنُقَرِّبُكَ فَلَا تَنْسَى

مگر جو چاہے اللہ۔ بیشک وہ جانتا ہے کھلی

إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّهُ يَعْلَمُ الْجَهْرَ

وَمَا يَخْفَىٰ <sup>ط</sup>

بات کو اور وہ جو چھپی ہو۔

وَنَيْسِرًا <sup>ط</sup> لِلْيُسْرَىٰ <sup>ج</sup>

اور ہم توفیق دیں گے تمکو آسان طریقے کی۔

فَذَكِّرْ <sup>ط</sup> إِنْ نَّفَعَتِ الذِّكْرَىٰ <sup>ط</sup>

سو نصیحت کرتے رہو جہاں تک (امید ہو) نافع ہونے کی نصیحت کے۔

سَيِّدًا <sup>ط</sup> كَرُمًا <sup>ط</sup> يَخْشَىٰ <sup>ط</sup>

وہ نصیحت حاصل کرے گا جو خوف رکھتا ہے۔

وَيَتَجَنَّبُهَا <sup>ط</sup> الْأَشْقَىٰ <sup>ط</sup>

اور کترانے گا اس سے بدبخت۔

الَّذِي <sup>ط</sup> يَصْلَى <sup>ط</sup> النَّارَ <sup>ط</sup> الْكُبْرَىٰ <sup>ط</sup>

وہ داخل ہو گا آگ میں جو بڑی تیز ہے۔

ثُمَّ <sup>ط</sup> لَا يَمُوتُ <sup>ط</sup> فِيهَا <sup>ط</sup> وَلَا <sup>ط</sup> يَحْيَىٰ <sup>ط</sup>

پھر نہ مرے گا وہاں اور نہ جنے گا۔

قَدْ <sup>ط</sup> أَفْلَحَ <sup>ط</sup> مَنْ <sup>ط</sup> تَزَكَّىٰ <sup>ط</sup>

بیشک وہ مراد کو پہنچ گیا جو پاک ہوا۔

وَذَكَرَ <sup>ط</sup> اسْمَ رَبِّهِ <sup>ط</sup> فَصَلَّىٰ <sup>ط</sup>

اور لیتا رہا نام اپنے رب کا پھر نماز پڑھتا رہا۔

بَلْ <sup>ط</sup> تُؤْتِرُونَ <sup>ط</sup> الْحَيٰوةَ <sup>ط</sup> الدُّنْيَا <sup>ط</sup>

لیکن تم ترجیح دیتے ہو زندگی کو دنیا کی۔

حالانکہ آخرت بہت بہتر اور ہمیشہ باقی رہنے  
والی ہے۔

وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ ط  
۱۷

بیشک یہ بات درج ہے پہلے صحیفوں میں۔

إِنَّ هَذَا فِي الصُّحُفِ الْأُولَىٰ ل  
۱۸

صحیفوں میں ابراہیم اور موسیٰ کے۔

صُّحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَىٰ ع  
۱۹





# الطَّارِقُ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے آسمان کی اور رات کو نمودار ہونے والے کی۔

وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ ۝۱

اور کیا تمکو معلوم کہ کیا ہے رات کو نمودار ہونے والا۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ ۝۲

وہ تارا ہے چمکنے والا۔

النَّجْمِ الثَّاقِبِ ۝۳

نہیں کوئی شخص ایسا کہ نہ ہو جس پر نگہبان۔

إِنَّ كُلَّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ ۝۴

تو دیکھنا چاہیے انسان کو کہ کس چیز سے وہ پیدا ہوا ہے۔

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ۝۵

وہ پیدا ہوا ہے پانی سے اچھلتے ہوئے۔

خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ ۝۶

جو نکلتا ہے بیچ میں سے پیٹھ اور  
سینے کے۔

يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ  
وَالذَّرَائِبِ ط

بیشک وہ اسکو دوبارہ پیدا کرنے پر قادر ہے۔

إِنَّهُ عَلَىٰ رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ط

جس دن جانچے جائیں گے سب بھید۔

يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ ط

تو نہ ہو گا اس کا کوئی زور اور نہ کوئی مددگار۔

فَمَا لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرٍ ط

قسم ہے آسمان کی جو مینہ برساتا ہے۔

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ ط

اور زمین کی جو پھٹ جاتی ہے۔

وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ط

بیشک یہ کلام ہے فیصلہ کن۔

إِنَّهُ لَقَوْلٌ فَصْلٌ ط

اور نہیں ہے یہ کوئی مذاق۔

وَمَا هُوَ بِالْهَزْلِ ط

بیشک یہ لگ رہے ہیں اپنی تدبیروں میں۔

إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ط

اور میں کر رہا ہوں اپنی تدبیر۔

وَأَكِيدُ كَيْدًا ج صل

تو (اے نبی ﷺ) تم مہلت دو کافروں کو  
بس مہلت اور دیدوان کو ایک تھوڑی۔

فَمَهِّلِ الْكُفْرِينَ  
أَمْهَلُهُمْ  
مُرْوَيْدًا<sup>ع</sup>





## الْبُرُوجِ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

آسمان کی قسم جس میں برج ہیں۔

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ ﴿١﴾

اور اس دن کی جس کا وعدہ ہے۔

وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ ﴿٢﴾

اور حاضر ہونے والے کی اور اسکی جسکے پاس حاضر ہوتے ہیں۔

وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ ﴿٣﴾

ہلاک کر دینے گئے خندقوں والے۔

قَتِيلَ أَصْحَابِ الْأُخْدُودِ ﴿٤﴾

وہ آگ جھونک رکھا تھا ایندھن جس میں۔

النَّارِ ذَاتِ الْوُقُودِ ﴿٥﴾

جبکہ وہ اسکے (کناروں) پر بیٹھے ہوئے تھے۔

إِذْهُمْ عَلَيْهَا قُودٌ ﴿٦﴾

اور وہ جو (ظلم) کر رہے تھے اہل ایمان پر۔ وہ اسکا نظارہ کر رہے تھے۔

وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ ﴿٧﴾

اور نہیں بدلہ لیا انے مگر یہ کہ وہ ایمان لائے  
تھے اللہ پر جو غالب سب خوبیوں والا ہے۔

وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ  
الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ﴿٨﴾

وہ جس کی بادشاہی ہے آسمانوں اور زمین میں  
اور اللہ ہر چیز سے واقف ہے۔

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ﴿٩﴾

بیشک جن لوگوں نے تکلیفیں دیں مومن  
مردوں اور مومن عورتوں کو پھر نہ کی توبہ تو ان  
کو عذاب ہو گا دوزخ کا اور ان کو عذاب ہو گا  
جلنے کا بھی۔

إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ  
ثُمَّ لَمْ يَتُوبُوا فَلَهُمْ عَذَابٌ جَهَنَّمَ  
وَهُمْ عَذَابُ الْحَرِيقِ ﴿١٠﴾

بیشک جو لوگ ایمان لائے اور کرتے رہے  
نیک کام ان کے لئے باغات ہیں بہ رہی  
میں جنکے نیچے نہیں یہی کامیابی ہے بڑی۔

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ ﴿١١﴾

بیشک پکڑ تمہارے رب کی بہت سخت ہے۔

إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ ﴿١٢﴾

بیشک وہی پہلی دفعہ پیدا کرتا ہے اور وہی  
دوبارہ زندہ کرے گا۔

إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ ﴿١٣﴾

وَهُوَ الْغَفُورُ الْوَدُودُ ﴿١٤﴾

اور وہ ہے بخشنے والا بہت محبت کرنے والا۔

ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ ﴿١٥﴾

عرش کا مالک بڑی شان والا۔

فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ ﴿١٦﴾

سو کر ڈالتا ہے جو چاہتا ہے۔

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ ﴿١٧﴾

کیا تمکو معلوم ہوا ہے حال لشکروں کا۔

فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ ﴿١٨﴾

فرعون اور ثمود (کا)۔

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ ﴿١٩﴾

بلکہ وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا جھٹلانے میں لگے ہیں۔

وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ ﴿٢٠﴾

جبکہ اللہ انکو ہر طرف سے گھیرے ہوئے ہے

بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَّجِيدٌ ﴿٢١﴾

بلکہ یہ قرآن عظیم الشان ہے۔

فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ ﴿٢٢﴾

لوح محفوظ میں (لکھا ہوا)۔





## الْإِنشِقَاقُ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب آسمان پھٹ جائے گا۔

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ<sup>لا</sup>

اور سن لے گا اپنے رب کا فرمان اور یہی اسکے لائق بھی ہے۔

وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحَقَّتْ<sup>لا</sup>

اور جب زمین ہموار کر دی جائے گی۔

وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ<sup>ط</sup>

اور نکال کر باہر ڈال دے گی جو کچھ اس میں ہے اور وہ بالکل خالی ہو جائے گی۔

وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ<sup>لا</sup>

اور ارشاد کی تعمیل کرے گی اپنے رب کے اور اسکو لازم بھی یہی ہے۔

وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحَقَّتْ<sup>ط</sup>

اے انسان بیشک تجھے تکلیف اٹھانا ہے

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَى

اپنے رب کی طرف (پہنچنے میں) خوب  
تکلیف۔ پھر تو اس سے جا ملے گا۔

رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلْقِيهِ<sup>ج</sup>

پس جس کو دیا جائے گا اس کا نامہ اعمال اس  
کے داہنے ہاتھ میں۔

فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ<sup>ل</sup>

پس لیا جائے گا اس سے حساب آسان۔

فَسَوْفَ يُحَاسِبُ حِسَابًا يَسِيرًا<sup>ل</sup>

اور وہ واپس آئے گا اپنے گھر والوں میں  
خوش خوش۔

وَيُنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا<sup>ط</sup>

اور یہ کہ جس کو دیا جائے گا اس کا نامہ اعمال  
اسکی پیٹھ کے پیچھے سے۔

وَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ وِرَاءَ ظَهْرِهِ<sup>ل</sup>

تو وہ پکارے گا موت کو۔

فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا<sup>ل</sup>

اور داخل ہو گا دوزخ میں۔

وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا<sup>ط</sup>

بیشک وہ رہتا تھا اپنے اہل و عیال ہی میں  
مگن۔

إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورًا<sup>ط</sup>

بیشک وہ تو خیال کرتا تھا کہ ہرگز نہیں لوٹنا۔

إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَسْجُورَ<sup>ج</sup>

بَلَىٰ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا ﴿١٥﴾

کیوں نہیں بیشک اسکارب اسکو دیکھ رہا تھا۔

فَلَا أَقْسِمُ بِالشَّفَقِ ﴿١٦﴾

پس نہیں میں قسم کھاتا ہوں شام کی سرخی کی۔

وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ ﴿١٧﴾

اور رات کی اور ان کی جن چیزوں کو وہ اکٹھا کر لیتی ہے۔

وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ ﴿١٨﴾

اور چاند کی جب وہ پورا ہو جائے۔

لَتَرَكِبَنَّ طَبَقًا عَنْ طَبِقٍ ﴿١٩﴾

کہ تم لوگ ضرور چڑھو گے درجہ بدرجہ۔

فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠﴾

تو کیا ہوا ان لوگوں کو کہ نہیں یہ ایمان لاتے۔

وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا

اور جب پڑھا جاتا ہے انکے سامنے قرآن تو نہیں سجدہ کرتے۔ (آیت سجدہ)

يَسْجُدُونَ ﴿٢١﴾

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُكذِّبُونَ ﴿٢٢﴾

بلکہ وہ جنہوں نے کفر کیا جھٹلائے جاتے ہیں۔

وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ ﴿٢٣﴾

اور اللہ خوب جانتا ہے اسکو جو یہ اپنے دلوں میں چھپاتے ہیں۔

فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ﴿٢٤﴾

تو انکو خبر سنا دو دکھ دینے والے عذاب کی۔

ہاں مگر جو لوگ ایمان لائے اور کرتے رہے  
نیک عمل ان کے لئے اجر ہے بے انتہا۔

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ<sup>ع</sup>



# الْمُطَفِّينَ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

خرابی ہے (ناپ اور تول میں) کمی کرنے والوں کے لئے۔

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّينَ ﴿١﴾

وہ لوگ جو جب ناپ کر لیں لوگوں سے تو پورا لیں۔

الَّذِينَ إِذَا اكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ ﴿٢﴾

اور جب ان کو ناپ کر دیں ان کو یا تول کر دیں انہیں تو کم کر کے دیں۔

وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ ﴿٣﴾

کیا نہیں خیال کرتے یہ لوگ کہ بیشک وہ اٹھائے جانے والے ہیں۔

أَلَا يَظُنُّ أُولَٰئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ ﴿٤﴾

ایک ایسے دن میں جو بڑا سخت ہے۔

لِيَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿٥﴾

جس دن کھڑے ہوں گے تمام لوگ رب  
العالمین کے سامنے۔

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦﴾

ہرگز نہیں بیشک اعمال نامے بدکاروں کے  
سجین میں ہونگے۔

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفَجَّارِ لَفِي سَجِّينٍ ﴿٧﴾

اور کیا تم جانتے ہو کہ کیا ہے سجین۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَجِّينٌ ﴿٨﴾

ایک دفتر ہے لکھا ہوا۔

كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ﴿٩﴾

خرابی ہے اس دن جھٹلانے والوں کیلئے۔

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿١٠﴾

وہ لوگ جو جھٹلاتے ہیں انصاف کے دن کو۔

الَّذِينَ يُكَذِّبُونَ بِيَوْمِ الدِّينِ ﴿١١﴾

اور نہیں جھٹلاتا اس کو مگر وہی ہے جو حد سے  
نکل جانے والا گنہگار ہے۔

وَمَا يُكَذِّبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ مُعْتَدٍ  
أَثِيمٍ ﴿١٢﴾

جب سنائی جاتی ہیں اسکو ہماری آیتیں تو کہتا  
ہے یہ تو افسانے میں پہلے لوگوں کے۔

إِذَا تُلِيٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ  
الْأَوَّلِينَ ﴿١٣﴾

ہرگز نہیں بات یہ ہے کہ زنگ ہے انکے

كَلَّا بَلْ رَانَ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ مَّا كَانُوا

يَكْسِبُونَ ﴿١٤﴾

دلوں پر اسکا جو (اعمال بد) کھاتے رہے ہیں۔

كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَّحُجُونَ ﴿١٥﴾

ہرگز نہیں بیشک یہ اپنے رب (کے دیدار) سے اس روز اوٹ میں ہوں گے۔

ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُوا الْجَحِيمِ ﴿١٦﴾

پھر بیشک وہ داخل ہوں گے دوزخ میں۔

ثُمَّ يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ﴿١٧﴾

پھر (ان سے) کہا جائے گا کہ یہ وہی چیز ہے تم جنکو جھٹلاتے تھے۔

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي عَلِيَيْنَ ﴿١٨﴾

ہرگز نہیں بیشک اعمال نامے نیکوکاروں کے علیین میں ہوں گے۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا عَلِيُّونَ ﴿١٩﴾

اور کیا تمکو معلوم کہ کیا چیز ہے علیین۔

كِتَابٍ مَّرْقُومٍ ﴿٢٠﴾

ایک دفتر ہے لکھا ہوا۔

يَشْهَدُهُ الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢١﴾

جنکے پاس حاضر ہوتے ہیں مقرب فرشتے۔

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿٢٢﴾

بیشک نیک لوگ نعمتوں میں ہوں گے۔

تختوں پر (بیٹھے ہوئے) نظارے کریں گے۔

عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٢٣﴾

تم معلوم کر لو گے ان کے چہروں ہی سے  
تازگی نعمت کی۔

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ  
النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾

ان کو پلائی جائے گی شراب خالص سربہر۔

يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ ﴿٢٥﴾

جسکی مہر مشک کی ہوگی۔ اور (چاہیے کہ)  
اسی کی رغبت کریں رغبت کرنے والے۔

خِتْمُهُ مِسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ  
الْمُتَنَافِسُونَ ﴿٢٦﴾

اور اس میں آمیزش ہوگی تسنیم کی۔

وَمِنْ أَجْهٍ مِنْ تَسْنِيمٍ ﴿٢٧﴾

وہ ایک چشمہ ہے پئیں گے جس میں سے  
(اللہ) کے مقرب بندے۔

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢٨﴾

بیشک وہ لوگ جنہوں نے جرم کئے کیا کرتے  
تھے وہ ان لوگوں سے جو ایمان لائے ہنسی۔

إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ  
أَمَنُوا يَضْحَكُونَ ﴿٢٩﴾

اور جب گذرتے انکے پاس سے تو حقارت  
سے اشارے کرتے تھے۔

وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَرُونَ ﴿٣٠﴾

اور جب لوٹتے تھے اپنے گھر والوں کی طرف  
تو لوٹتے تھے اتراتے ہوئے۔

وَإِذَا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ انْقَلَبُوا  
فَكِهِينَ <sup>ص</sup>  
۳۱

اور جب ان کو (یعنی مومنوں) کو دیکھتے تو  
کہتے تھے بیشک یہ لوگ گمراہ ہیں۔

وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَؤُلَاءِ  
لَضَالُّونَ <sup>ل</sup>  
۳۲

حالانکہ نہیں وہ بھیجے گئے تھے (یعنی کافر)  
ان (مومنوں پر) پر نگراں بنا کر۔

وَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَفِظِينَ <sup>ل</sup>  
۳۳

تو آج وہ لوگ جو ایمان لائے تھے کافروں  
پر ہنسیں گے۔

فَالْيَوْمَ الَّذِينَ آمَنُوا مِنَ الْكُفَّارِ  
يَضْحَكُونَ <sup>ل</sup>  
۳۴

بلند مسندوں پر بیٹھے ہوئے (ان کا حال)  
دیکھ رہے ہوں گے۔

عَلَى الْأَرْآئِكِ يَنْظُرُونَ <sup>ط</sup>  
۳۵

کیا پورا بدلہ مل گیا کافروں کو اسکا جو یہ  
کرتے تھے۔

هَلْ ثَوَابَ الْكُفَّارِ مَا كَانُوا  
يَفْعَلُونَ <sup>ع</sup>  
۳۶





## الْأَنْفِطَارِ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب آسمان پھٹ جائے گا۔

إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ<sup>١</sup>

اور جب تارے جھڑپڑیں گے۔

وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ<sup>٢</sup>

اور جب سمندر ابل پڑیں گے۔

وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ<sup>٣</sup>

اور جب قبریں اکھیر دی جائیں گی۔

وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ<sup>٤</sup>

تب معلوم کر لے گا ہر شخص کہ کیا اس نے  
آگے بھیجا تھا اور (کیا) پیچھے چھوڑا۔

عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ  
وَآخَرَتْ<sup>٥</sup>

اے انسان کس چیز نے دھوکا دیا تجھ کو اپنے  
رب کے بارے میں جو کریم ہے۔

يَأْتِيهَا الْإِنْسَانُ مَّا غَرَّكَ بِرَبِّكَ  
الْكَرِيمِ<sup>٦</sup>

وہی ہے جس نے مجھے بنایا پھر تیرے اعضاء  
کو درست کیا اور تیری قامت کو معتدل رکھا۔

الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ<sup>٧</sup>

جس صورت میں چاہا تجھے جوڑ دیا۔

فِي آيٍ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ<sup>٨</sup>

ہرگز نہیں بلکہ تم لوگ جھٹلاتے ہو جزا کو۔

كَلَّا بَلْ تُكذِّبُونَ بِالذِّينِ<sup>٩</sup>

حالانکہ بیشک تم پر نگہبان مقرر ہیں۔

وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ<sup>١٠</sup>

معزز لکھنے والے۔

كِرَامًا كَاتِبِينَ<sup>١١</sup>

وہ جانتے ہیں اسے جو کچھ تم کرتے ہو۔

يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ<sup>١٢</sup>

بیشک نیکو کار نعمتوں میں ہونگے۔

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ<sup>١٣</sup>

اور بیشک بدکردار دوزخ میں ہونگے۔

وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ<sup>١٤</sup>

اس میں داخل ہوں گے اسدن جو جزا کا ہے۔

يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الذِّينِ<sup>١٥</sup>

اور نہیں وہ اس سے چھپ سکیں گے۔

وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ<sup>١٦</sup>

اور کیا تمہیں معلوم کہ کیسا ہے جزا کا دن۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الذِّينِ<sup>١٧</sup>

پھر کیا تمہیں معلوم کہ کیسا ہے جزا کا دن۔

ط  
ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الدِّينِ ﴿١٨﴾

وہ دن کہ نہ آسکے گا کوئی کسی کے کچھ کام۔  
اور حکم اس دن اللہ ہی کا ہو گا۔

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا  
وَ الْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ﴿١٩﴾





## التَّكْوِيرِ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب سورج لپیٹ دیا جائے گا۔

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ<sup>لاص</sup>  
۱

اور جب تارے بے نور ہو جائیں گے۔

وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ<sup>لاص</sup>  
۲

اور جب پہاڑ چلائے جائیں گے۔

وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ<sup>لاص</sup>  
۳

اور جب حاملہ اونٹنیاں چھوڑ دی جائیں گی۔

وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ<sup>لاص</sup>  
۴

اور جب وحشی جانور جمع کئے جائیں گے۔

وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ<sup>لاص</sup>  
۵

اور جب سمندر آگ ہو جائیں گے۔

وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ<sup>لاص</sup>  
۶

اور جب (روحیں) جسموں سے ملا دی جائیں گی۔

وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ<sup>لاص</sup>  
۷

اور جب اس بچی سے جو زندہ دفنا دی گئی ہو  
پوچھا جائے گا۔

وَإِذَا الْمَوْءِدَةُ سُئِلَتْ  
لاص ۸

کہ کس گناہ کے سبب وہ قتل کر دی گئی تھی۔

بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ  
ج ۹

اور جب اعمال کے دفتر کھولے جائیں گے۔

وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ  
لاص ۱۰

اور جب آسمان کا پردہ ہٹا دیا جائے گا۔

وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ  
لاص ۱۱

اور جب دوزخ کی آگ بھڑکانی جائے گی۔

وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِّرَتْ  
لاص ۱۲

اور جب بہشت قریب لائی جائے گی۔

وَإِذَا الْجَنَّةُ أُزْلِفَتْ  
لاص ۱۳

تب معلوم کر لے گا ہر شخص کہ کیا وہ لے کر  
آیا ہے۔

عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ  
ط ۱۴

نہیں پس۔ میں قسم کھاتا ہوں ان ستاروں کی  
جو پیچھے ہٹ جاتے ہیں۔

فَلَا أَقْسِمُ بِالْخُنُوسِ  
لا ۱۵

جو چلتے ہیں اور غائب ہو جاتے ہیں۔

الْجُورِ الْكُنُوسِ  
لا ۱۶

اور رات (کی قسم) جب وہ پھیلنے لگتی ہے۔

وَاللَّيْلِ إِذَا عَسْعَسَ  
لا ۱۷

وَالصُّبْحِ إِذَا تَنَفَّسَ<sup>لا</sup>

اور صبح (کی قسم) جب وہ سانس لیتی ہے۔

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ<sup>لا</sup>

بیشک یہ (قرآن) سنایا ہوا پیغام ہے فرشتہ  
عالی مقام کا۔

ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ<sup>لا</sup>

جو صاحب قوت ہے مالک عرش کے ہاں  
اوپنے درجے والا ہے۔

مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ<sup>ط</sup>

سردار ہے ساتھ ہی امانتدار ہے۔

وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ<sup>ج</sup>

اور (مکے والو) نہیں ہے تمہارا رفیق (پیغمبر  
صلی اللہ علیہ وسلم) دیوانہ۔

وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ<sup>ج</sup>

اور بیشک اس نے دیکھا ہے اس (فرشتے)  
کو آسمان کے کھلے کنارے پر۔

وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ<sup>ج</sup>

اور نہیں وہ غیب کی باتوں (کے ظاہر  
کرنے) میں بخیل۔

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ<sup>لا</sup>

اور نہیں ہے یہ کلام کسی شیطان مردود کا۔

فَأَيْنَ تَذْهَبُونَ<sup>ط</sup>

پھر کہہ تم چلے جا رہے ہو۔

نہیں ہے یہ (قرآن) مگر نصیحت تمام اہل  
جہاں کے لئے۔

لَا  
إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿٢٧﴾

ہر اس کے لئے جو چاہے تم میں سے سیدھی  
راہ چلنا۔

ط  
لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ ﴿٢٨﴾

اور نہیں چاہ سکتے تم مگر یہ کہ چاہے اللہ رب  
العالمین۔

وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ  
رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٢٩﴾



عَبَسَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

(پیغمبر اللہ ﷺ) نے تیوری پڑھائی اور منہ پھیر لیا۔

عَبَسَ وَتَوَلَّى ﴿١﴾

کہ انکے پاس آیا ایک نابینا۔

أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى ﴿٢﴾

اور کیا تم کو خبر شاید وہ پاکیزگی حاصل کرتا۔

وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ يَزَّكَّى ﴿٣﴾

یا وہ سمجھ جاتا تو اسے فائدہ دیتا (تمہارا) سمجھانا۔

أَوْ يَذَّكَّرُ فَتَنْفَعَهُ الذِّكْرَى ﴿٤﴾

یہ کہ وہ جو پروا نہیں کرتا۔

أَمَّا مَنْ اسْتَعْنَى ﴿٥﴾

سو تم اسکی طرف توجہ کرتے ہو۔

فَأَنْتَ لَهُ تَصَدَّى ﴿٦﴾

حالانکہ نہیں تم پر (الزام) اگر نہ وہ سنورے۔

وَمَا عَلَيْكَ أَلَّا يَزَّكَّى ﴿٧﴾

وَ اَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَى<sup>لا</sup>

اور یہ کہ وہ جو آیا تمہارے پاس دوڑتا ہوا۔

وَهُوَ يَخْشَى<sup>لا</sup>

اور وہ (اللہ سے) ڈرتا بھی ہے۔

فَ اَنْتَ عَنْهُ تَلَهَّى<sup>ج</sup>

تو تم اس سے بے رخی کرتے ہو۔

كَلَّا اِنَّهَا تَذْكِرَةٌ<sup>نون</sup>

ہرگز نہیں۔ یہ (قرآن) تو نصیحت ہے۔

فَمَنْ شَاءَ ذَكَّرْهُ<sup>م</sup>

پس جو چاہے اسے یاد رکھے۔

فِيْ صُحُفٍ مُّكْرَمَةٍ<sup>لا</sup>

ورقوں میں لکھا ہوا قابل تکریم۔

مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ<sup>لا</sup>

بلند مقام پر پاکیزہ۔

بِ اَيْدِي سَفَرَةٍ<sup>لا</sup>

ہاتھوں میں ہیں ایسے لکھنے والوں کے۔

كِرَامٍ بَرَرَةٍ<sup>ط</sup>

جو بلند مرتبہ اور نیکو کار ہیں۔

قَتَلَ الْاِنْسَانَ مَا اَكْفَرَهُ<sup>ط</sup>

مارا جائے انسان کیسا یہ ناشکر ہے۔

مِنْ اَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ<sup>ط</sup>

(اللہ نے) کس چیز سے اسے بنایا۔

مِنْ نُطْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَّرَهُ<sup>ط</sup>  
۱۱

نطفے سے۔ اسے بنایا پھر اسکا اندازہ مقرر کیا۔

ثُمَّ السَّبِيلَ يَسَّرَهُ<sup>ط</sup>  
۲۰

پھر راستہ آسان کر دیا اسکے لئے۔

ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ<sup>ط</sup>  
۲۱

پھر اسکو موت دی سو اسے قبر میں پہنچا دیا۔

ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنْشَرَهُ<sup>ط</sup>  
۲۲

پھر جب وہ چاہے گا اسے اٹھا کھڑا کریگا۔

كَلَّا لَمَّا يُقْضَىٰ مَا أَمَرَهُ<sup>ط</sup>  
۲۳

ہرگز نہیں اس پر عمل نہ کیا جو حکم دیا اسے۔

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَىٰ طَعَامِهِ<sup>ط</sup>  
۲۴

تو نظر کرے انسان اپنے کھانے کی طرف۔

إِنَّا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا<sup>ط</sup>  
۲۵

بیشک ہم نے برسایا پانی فراوانی سے۔

ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا<sup>ط</sup>  
۲۶

پھر ہم نے چھاڑا زمین کو اچھی طرح۔

فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا<sup>ط</sup>  
۲۷

پھر ہم نے اگایا اس میں اناج۔

وَعِنَبًا وَقَضْبًا<sup>ط</sup>  
۲۸

اور انگور اور ترکاری۔

وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا<sup>ط</sup>  
۲۹

اور زیتون اور کھجوریں۔

اور باغات گھنے گھنے۔

وَحَدَائِقَ غُلْبًا<sup>لا</sup>  
۲۰

اور میوے اور چارا۔

وَأَفَاكِهِتٍ وَأَبَا<sup>لا</sup>  
۲۱

یہ سب کچھ تمہارے لئے اور تمہارے  
موشیوں کیلئے۔

مَتَاعًا لَّكُمْ وَإِنْعَامِكُمْ<sup>ط</sup>  
۲۲

تو جب آئے گی کانوں کو پھاڑنے والی آواز۔

فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاحَةُ<sup>ط</sup>  
۲۳

اس دن بھاگے گا آدمی اپنے بھائی سے۔

يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ<sup>لا</sup>  
۲۴

اور اپنی ماں اور اپنے باپ سے۔

وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ<sup>لا</sup>  
۲۵

اور اپنی بیوی اور اپنے بیٹوں سے۔

وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِيهِ<sup>ط</sup>  
۲۶

ہر شخص ان میں اس دن ایک فکر میں ہو گا جو  
اسے سب سے بے نیاز کر دیگی۔

لِكُلِّ امْرِيٍّ مِّنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ  
يُّغْنِيهِ<sup>ط</sup>  
۲۷

کتنے چہرے اس دن چمک رہے ہوں گے۔

وَجُوهٌ يُّوْمِئِذٍ مُّسْفِرَةٌ<sup>لا</sup>  
۲۸

خداں شاداں۔

صَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ<sup>لا</sup>  
۲۹

وَأُجْوَهُ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبْرَةٌ ۖ



اور کتنے پہرے (ایسے ہونگے) اس دن جن  
پر گرد پڑ رہی ہوگی۔

تَرَهَقُهَا قَتْرَةٌ ۖ



چھڑ رہی ہوگی ان پر سیاہی۔

أُولَئِكَ هُمُ الْكَفَرَةُ الْفَجْرَةُ ۖ



یہی لوگ ہونگے کفر کرنے والے بد کردار۔



# الَّنَزَعَت

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

ان فرشتوں کی قسم جو ڈوب کر جان کھینچ لیتے ہیں۔

وَالَّذِينَ غَرَقًا

اور ان کی جو نکالتے ہیں جان آسانی سے۔

وَالنَّشِيطِ نَشْطًا

اور انکی جو تیرتے ہوئے جاتے ہیں تیزی سے۔

وَالسَّابِحِ سَبْحًا

پھر آگے بڑھتے ہیں لپک کر۔

فَالسَّابِقِ سَبْقًا

پھر انتظام کرتے ہیں (دنیا کے) کاموں کا۔

فَالْمُدَبِّرِ أَمْرًا

جس دن ہلا ڈالے گا وہ زلزلہ۔

يَوْمَ تَرْجُفُ الرَّاجِفَةُ

پھر اس کے پیچھے آنے گا اور زلزلہ۔

تَتَّبِعَهَا الرَّادِفَةُ

کتنے ہی دل اس دن خوفزدہ ہوں گے۔

قُلُوبٌ يَوْمَئِذٍ وَاجِفَةٌ ﴿٨﴾

انکی آنکھیں جھکی ہوئی ہوں گی۔

أَبْصَارُهَا خَاشِعَةٌ ﴿٩﴾

یہ کہتے ہیں کیا ہم ضرور لوٹانے جائیں گے  
پہلی حالت میں۔

يَقُولُونَ ءَأَنَّا لَمَرْدُودُونَ فِي  
الْحَافِرَةِ ﴿١٠﴾

کیا جب ہم ہو جائیں گے ہڈیاں کھوکھلی۔

ءَاذَا كُنَّا عِظَامًا نَّخِرَةً ﴿١١﴾

کہتے ہیں کہ یہ پھر لوٹنا سراسر نقصان کا ہوگا۔

قَالُوا تِلْكَ إِذًا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ ﴿١٢﴾

تو بس وہ ڈانٹ ہوگی ایک بار۔

فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ ﴿١٣﴾

اس وقت وہ سب آجمع ہوں گے حشر میں۔

فَإِذَا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ ﴿١٤﴾

کیا تم کو پہنچی ہے حکایت موسیٰ کی۔

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَىٰ ﴿١٥﴾

جب پکارا اسکو اس کے رب نے پاک  
میدان طوسی میں۔

إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ  
طُوسَىٰ ﴿١٦﴾

جاؤ فرعون کے پاس یقیناً وہ سرکش ہو گیا ہے۔

إِذْ هَبَّ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَىٰ ﴿١٧﴾

فَقُلْ هَلْ لَكَ إِلَىٰ أَنْ تَزِيدَ ۙ

پھر کہو کہ کیا تو چاہتا ہے یہ کہ پاک ہو جائے۔

وَأَهْدِيكَ إِلَىٰ رَبِّكَ فَتَخْشَىٰ ۚ

اور میں تجھے رستہ بتاؤں تیرے رب کا تاکہ  
تجھ کو خوف پیدا ہو۔

فَأَرَاهُ الْآيَةَ الْكُبْرَىٰ ۙ

غرض اس نے دکھائی اسکو بڑی نشانی۔

فَكَذَّبَ وَعَصَىٰ ۙ

مگر اس نے جھٹلایا اور نہ مانا۔

ثُمَّ أَدْبَرَ يَسْعَىٰ ۙ

پھر لوٹ گیا اور تدبیریں کرنے لگا۔

فَحَشَرَ فَنَادَىٰ ۙ

سو اس نے اکٹھا کیا (لوگوں کو) پھر پکارا۔

فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَىٰ ۙ

سو کہنے لگا میں ہوں تمہارا رب سب سے بڑا۔

فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْأَخْزَةِ  
وَالأُولَىٰ ۙ

تو پکڑ لیا اسکو اللہ نے عذاب میں آخرت اور  
دنیا کے۔

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّمَنْ يَخْشَىٰ ۙ

بیشک اس میں عبرت ہے اس کے لئے  
جو (اللہ سے) ڈر رکھتا ہے۔

کیا تمہارا مشکل ہے بنانا یا آسمان کا۔ (اللہ نے) اسکو بنایا۔

ءَأَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ السَّمَاءُ<sup>ط</sup> بَدَّلَهَا<sup>وقفہ</sup> ۲۷

اونچا کیا اس کی چھت کو پھر اسے برابر کر دیا۔

رَفَعَ سَمَكَهَا فَسَوَّيَهَا<sup>لا</sup> ۲۸

اور تاریک بنائی اسکی رات اور نکالی اسکے دن میں دھوپ۔

وَ أَغْطَشَ لَيْلَهَا وَ أَخْرَجَ<sup>ص</sup> ضُحَاهَا ۲۹

اور زمین کو اسکے بعد پھیلا دیا۔

وَ الْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا<sup>ط</sup> ۳۰

نکالا اس میں سے اسکا پانی اور اسکا چارہ۔

أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَهَا<sup>ص</sup> ۳۱

اور پہاڑوں کا اس پر بوجھ رکھ دیا۔

وَ الْجِبَالَ أَرْسَاهَا<sup>لا</sup> ۳۲

فائدے کو تمہارے لئے اور تمہارے مومیشیوں کے لئے۔

مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ<sup>ط</sup> ۳۳

پھر جب آنے گی وہ آفت بہت بڑی۔

فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَّةُ الْكُبْرَى<sup>ط</sup> ۳۴

اس دن یاد کرے گا انسان جو کچھ وہ کرتا رہا۔

يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى<sup>لا</sup> ۳۵

وَبَرَزَتِ الْجَحِيمُ لِمَنْ يَرَىٰ ﴿٣٦﴾

اور سامنے لا کر رکھ دی جائے گی دوزخ ہر  
دیکھنے والے کے۔

فَأَمَّا مَنْ طَغَىٰ ﴿٣٧﴾

پس یہ کہ جس نے سرکشی کی۔

وَأَثَرَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ﴿٣٨﴾

اور مقدم رکھا زندگی کو اس دنیا کی۔

فَإِنَّ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ﴿٣٩﴾

تو بیشک دوزخ ہی ہے اس کا ٹھکانہ۔

وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَىٰ  
النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ ﴿٤٠﴾

اور یہ کہ جو ڈرتا رہا کھڑے ہونے سے اپنے  
رب کے سامنے اور روکتا رہا نفس کو بیجا  
خواہشوں سے۔

فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ﴿٤١﴾

تو بیشک بہشت ہی ہے اس کا ٹھکانہ۔

يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ  
مُرْسِلُهَا ﴿٤٢﴾

(اے پیغمبر ﷺ) یہ تم سے پوچھتے ہیں  
قیامت کے بارے میں کہ کب اس کی آمد  
ہے۔

فِيْمَا أَنْتَ مِنْ ذِكْرِهَا ﴿٤٣﴾

سو تم کو کیا کام اس کے ذکر سے۔

تمہارے رب ہی کو (معلوم) ہے اس کے  
واقع ہونے کا وقت۔

إِلَىٰ رَبِّكَ مُنْتَهَاهَا<sup>ط</sup>

بس تم تو ڈر سنانے والے ہو اسی کو جو اس  
سے ڈر رکھتا ہے۔

إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ مِّنْ يَّحْشَاهَا<sup>ط</sup>

تو ایسا (خیال کریں گے) جس دن وہ اسکو  
دیکھیں گے کہ گویا نہیں رہے تھے (دنیا  
میں) مگر ایک شام یا اسکی صبح۔

كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبِتُوا إِلَّا  
عَشِيَّةً أَوْ صُحْبَةً<sup>ع</sup>





## النَّبَا

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

کس چیز کی نسبت یہ لوگ پوچھتے ہیں۔

عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ ﴿١﴾

کیا اس خبر کی نسبت جو بہت بڑی ہے۔

عَنِ النَّبَاِ الْعَظِيمِ ﴿٢﴾

وہ (چیز) یہ جس میں اختلاف کر رہے ہیں۔

الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ ﴿٣﴾

ہرگز نہیں۔ یہ عنقریب جان لیں گے۔

كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ﴿٤﴾

پھر ہرگز نہیں۔ یہ عنقریب جان لیں گے۔

ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ﴿٥﴾

کیا نہیں ہم نے بنایا زمین کو پھوٹنا۔

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا ﴿٦﴾

اور پہاڑوں کو (اس کی) میخیں۔

وَالْجِبَالِ أَوْتَادًا ﴿٧﴾

اور ہم نے پیدا کیا تم کو جوڑا جوڑا۔

وَخَلَقْنَاكُمْ أَزْوَاجًا ﴿٨﴾

وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا ۝۱۰

اور بنایا ہم نے تمہاری نیند کو موجب آرام۔

وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا ۝۱۱

اور بنایا ہم نے رات کو پردہ۔

وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا ۝۱۲

اور بنایا ہم نے دن کو معاش کے لئے۔

وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا ۝۱۳

اور بنائے ہم نے تمہارے اوپر سات مضبوط  
(آسمان)۔

وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَاجًا ۝۱۴

اور بنایا ہم نے آفتاب کا چراغ روشن۔

وَأَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً  
ثَبَّاجًا ۝۱۵

اور برسایا ہم نے نچڑتے بادلوں سے مینہ  
موسلا دھار۔

لِنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا ۝۱۶

تاکہ ہم پیدا کریں اس سے اناج اور نباتات۔

وَجَنَّتِ الْأَقْفَانُ ۝۱۷

اور باغات گھنے۔

إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيقَاتًا ۝۱۸

بیشک فیصلے کا دن ہے مقرر۔

يَوْمَ يُفْعُ فِي الصُّورِ فَتَأْتُونَ  
أَفْوَاجًا ۝۱۹

جس دن پھونکا جائے گا صور میں تو تم آ موجود ہو  
گے فوج در فوج۔

اور کھولا جائے گا آسمان تو اس میں ہو جائیں  
گے دروازے۔

وَأُفْتِحَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ أَبْوَابًا ۝۱۹

اور چلائے جائیں گے پہاڑ تو وہ ہو جائیں گے  
ریت۔

وَأَسْبِطَتِ الْجِبَالُ فَكَانَتْ سَرَابًا ۝۲۰

بیشک دوزخ ہے گھات میں۔

إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا ۝۲۱

سرکشوں کیلئے ٹھکانہ۔

لِلطَّغْيِينِ مَابًا ۝۲۲

پڑے رہیں گے اس میں صدیوں۔

لِيَبْثُنَ فِيهَا آحْقَابًا ۝۲۳

نہ چکھیں گے مزہ اس میں ٹھنڈک کا اور نہ ہی  
پینے کی کچھ چیز کا۔

لَا يَذُوقُونَ فِيهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا ۝۲۴

مگر کھولتا پانی اور بدبودار پیپ۔

إِلَّا حَمِيمًا وَغَسَّاقًا ۝۲۵

یہ بدلہ ہے (انکے اعمال کے) موافق۔

جَزَاءً وَفَاقًا ۝۲۶

بیشک یہ امید نہیں رکھتے تھے حساب کی۔

إِنَّهُمْ كَانُوا إِلَّا يَرْجُونَ حِسَابًا ۝۲۷

اور جھٹلاتے تھے ہماری آیتوں کو جھوٹ جیسا۔

وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كَذَّابًا ۝۲۸

وَكُلِّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا<sup>ل</sup>

اور ہر چیز کو ہم نے محفوظ کر رکھا ہے لکھ کر۔

فَذُوقُوا فَلَنْ نَّزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا<sup>ع</sup>

سواب مزہ چکھو۔ پس ہرگز نہیں ہم بڑھاتے  
جائیں گے تم پر مگر عذاب ہی۔

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا<sup>ل</sup>

بیشک پرہیزگاروں کے لئے کامیابی ہے۔

حَدَّ آيِقٍ وَأَعْنَابًا<sup>ل</sup>

باغ اور انگور۔

وَكَوَاعِبٍ أَتْرَابًا<sup>ل</sup>

اور بھرپور جوان ہم عمر (عورتیں)۔

وَكَأْسًا دِهَاقًا<sup>ط</sup>

اور جام شراب کے چھلکتے ہوئے۔

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا كِذْبًا<sup>ج</sup>

نہ سنیں گے وہاں بیہودہ بات اور نہ جھوٹ۔

جَزَاءً مِّنْ رَبِّكَ عَطَاءً حِسَابًا<sup>ل</sup>

صلہ تمہارے رب کی طرف سے انعام  
حساب کے مطابق۔

رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا

رب آسمانوں اور زمین کا اور جو کچھ ان دونوں

بَيْنَهُمَا الرَّحْمَنُ لَا يَمْلِكُونَ مِنْهُ

کے درمیان ہے۔ بڑا مہربان ہے۔ نہیں

حِطَابًا<sup>ج</sup>

اختیار ہوگا ان کو اس سے بات کرنے کا۔

جس دن کھڑے ہوں گے جبریل اور فرشتے  
 صف باندھ کر۔ تو نہ بول سکیں گے مگر جسکو  
 اجازت بخشے رحمن اور وہ کہے بات بھی  
 درست ہی۔

يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْمَلِكَةُ صَفًّا <sup>ط</sup>لَا  
 لَا يَتَكَلَّمُونَ إِلَّا مَنْ أذِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ  
 وَقَالَ صَوَابًا ﴿٢٨﴾

یہ دن برحق ہے۔ پس جو شخص چاہے بنا لے  
 اپنے رب کے پاس ٹھکانہ۔

ذَلِكَ الْيَوْمُ الْحَقُّ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذْ إِلَى  
 رَبِّهِ مَأْتَابًا ﴿٢٩﴾

بیشک ہم نے آگاہ کر دیا ہے تمکو عذاب سے  
 جو عنقریب آنے والا ہے۔ جس دن دیکھ لیگا ہر  
 شخص وہ جو آگے بھیجا ہوگا اس کے ہاتھوں  
 نے اور کہے گا کافر کہ کاش میں ہوتا مٹی۔

إِنَّا أَنْذَرْنَاكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا <sup>ص</sup>يَوْمَ  
 يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدَاهُ وَيَقُولُ  
 الْكُفْرُ يَلَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا ﴿٣٠﴾





In Colors  
Quran  
Al Majid

Arabic - Urdu

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (1) سب طرح کی تعریف اللہ ہی کیلئے ہے جو

رہا ہے م مخلوقات کا۔

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (2) بڑا مہربان نہایت رحم والا۔

مَلِكُ يَوْمِ الدِّينِ (3) ملکہ انسانوں کے دن کا۔

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (4) ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھی سے مدد مانگتے ہیں۔

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (5) ہم کو چلا سیدھے راستے پر۔

بِذَلِكَ نَسْتَعِينُ (6) اسے ہم سے مدد مانگتے ہیں۔

وَالصَّالِحِينَ (7) اور نیک لوگوں کے۔

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## AlQuran

### Color-Coded Arabic Urdu Translation

The purpose of this Color-Coded Quran in Arabic Text with a corresponding Urdu Text translation is to provide for Computers, Smart Phones and Electronic Book Readers an Urdu translation of the Quran juxtaposed to the Arabic text. It is meant to aid those readers whose language is not Arabic but who intend to understand Quran in Arabic.

Blue and red colors are alternately used for Arabic words and the corresponding Urdu words. Green color in the Urdu translation is used for comments or other words which are implied and not explicit in the Arabic Quran. Translators often use them to bring-out the meaning implicit in the Arabic Text.

The following famous and authentic Urdu translations of the Quran have been used as the foundation and reference for this work:

- \* *The Urdu Tarjuma of Quran*, Fateh Muhammad Jalandhry.
- \* *The Urdu Tarjuma of Quran*, Syed Shabbir Ahmed.
- \* *The Urdu Tarjuma of Quran*, Hafiz Nazar Ahmed.

While arranging words and formatting sentences for effective color coding, extreme care has been taken to keep the accurate meaning and the flow of the text intact. Work has been checked multiple times including the Arabic text of the Colored Quran.

**Hafiz Khan** Jan. 1, 2015  
**Web Address** [www.quranpda.com](http://www.quranpda.com)  
[www.quran-eic.com](http://www.quran-eic.com)  
[www.quranalmajid.com](http://www.quranalmajid.com)  
**Email Address** [hafizkhan@sbcglobal.net](mailto:hafizkhan@sbcglobal.net)